



**MOD: MAX/609-BB**

**Production code : VFP604B-DMD**

159265358



**12/2024**

## Manuel d'instructions:

|             |                           |
|-------------|---------------------------|
| Modèle..... | VRP série 304-404-604-804 |
| Modèle..... | VFP série 304-404-604-804 |
| Modèle..... | RV série 304-404-604-804  |
| Modèle..... | MV série 304-404-604-804  |
| Modèle..... | CHC série 304-404-604-804 |

## Table des matières

---

|  |    |
|--|----|
| Conseils de sécurité .....                               | 41 |
| Section 1   Ouverture emballage .....                    | 43 |
| Section 2   Positionnement et installation .....         | 44 |
| Section 3   Premier allumage et utilisation .....        | 45 |
| Section 4   Dépannage et signalisation des alarmes ..... | 49 |
| Section 5   Connex 2.x application .....                 | 51 |
| Section 6   Entretien ordinaire .....                    | 53 |
| Section 7   Élimination .....                            | 55 |
| Section 8   Conditions de garantie .....                 | 56 |

**Cher client,**

Félicitations pour l'achat de ce produit.

Prenez quelques minutes avant de commencer à utiliser l'appareil et lisez les instructions d'utilisation suivantes.

*Vous pouvez trouver le **label de notation** pour les principales informations techniques dans la Déclaration de Conformité et sur le produit.*



La déclaration de conformité se trouve à l'intérieur de l'emballage

## Conseils de sécurité

**IMPORTANT:** Pour votre sécurité, lisez attentivement le manuel avant d'installer ou d'utiliser ce produit. Conserver ce manuel comme référence future.

Consulter les Normes locales et nationales pour s'assurer de la conformité avec:

1. Législation sur la santé et la sécurité au travail
2. Précautions anti-incendie
3. Règles de câblage IEE
4. Règles sur les bâtiments
5. **NE PAS UTILISER** l'appareil à l'extérieur.
6. **NE PAS ESSAYER** de réparer l'appareil.
7. **NE PAS UTILISER** d'appareils endommagés. En cas de doute, consultez le service d'assistance.
8. **NE PAS UTILISER** d'appareils électriques à l'intérieur de l'appareil (p. ex. chauffages, glacières, etc.), sauf s'ils sont du type recommandé par le fabricant.
9. Maintenir les ouvertures de ventilation dans le logement de l'appareil ou dans sa structure intégrée, libres d'obstructions.
10. **NE PAS UTILISER** de dispositifs mécaniques ou d'autres moyens pour accélérer le processus de décongélation, autres que ceux recommandés par le fabricant.
11. **NE PAS ENDOMMAGER** le circuit de refroidissement.
12. **NE PAS** se tenir debout ou ne pas s'appuyer sur la base, les tiroirs ou les portes.
13. **NE PAS UTILISER** la graisse ou l'huile entrer en contact avec les composants en plastique ou le joint de la porte. Nettoyer immédiatement en cas de contact.
14. Cette unité peut être utilisée par un enfant de plus de 8 ans et des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou un manque d'expérience et de connaissances, à condition que ces dernières soient sous la supervision ou aient reçu les instructions concernant l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et comprennent les dangers impliqués (pour le marché européen).
15. **NE PAS LAISSER** les enfants jouer avec l'appareil.
16. Le nettoyage et l'entretien de l'utilisateur ne doivent pas être effectués par

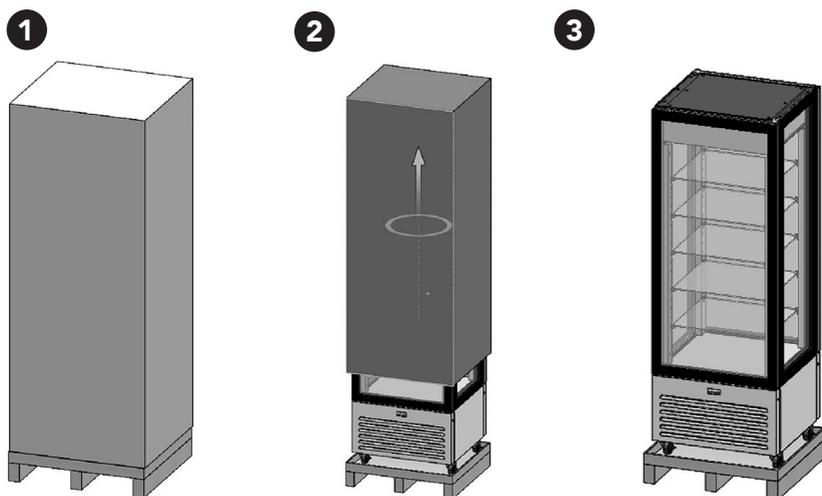
des enfants sans surveillance.

17. **NE PAS UTILISER** d'articles combustibles, explosifs ou volatils, d'acides corrosifs ou liquides ou alcalins à l'intérieur de l'appareil.
18. **NE PAS UTILISER** cet appareil pour stocker des médicaments.
19. **NE PAS UTILISER** d'appareils de lavage à jet/pression pour nettoyer l'appareil.
20. **NE PAS** permettre aux enfants de jouer avec l'emballage et éliminer les sachets en plastique en toute sécurité.
21. Les bouteilles contenant un pourcentage d'alcool doivent être scellées et placées verticalement dans le réfrigérateur.
22. Toujours transporter, stocker et manipuler l'appareil en position verticale et le déplacer en utilisant la base de l'appareil.
23. Toujours éteindre et débrancher l'alimentation de l'unité avant le nettoyage.
24. S'il est endommagé, le câble doit être remplacé par le fabricant, par le personnel d'assistance ou par du personnel également qualifié, afin d'éviter les dangers.
25. Exclusivement pour usage interne. Ne convient pas pour une installation dans une zone où il pourrait être atteint par un jet d'eau. L'appareil ne doit pas être nettoyé avec un jet d'eau.
26. Pour assurer un fonctionnement sûr, s'assurer que l'appareil est configuré et connecté comme décrit dans le manuel d'utilisation.
27. Toute réparation et tout travail sur l'appareil doivent être effectués par le service clientèle/un technicien qualifié.
28. La clé du tableau électrique doit être tenue hors de portée des enfants et des utilisateurs.
29. **NE PAS STOCKER** d'objets explosifs, tels que des bombes aérosols contenant un propulseur inflammable, à l'intérieur du dispositif.

## Section 1 | Ouverture emballage

À la réception de l'appareil, vérifier immédiatement qu'il n'ait pas subi de dommages dus au transport. Retirer l'emballage en faisant glisser vers le haut la boîte en carton et en enlevant la palette. Ces deux éléments peuvent être réutilisés à 100%.

S'assurer qu'à l'intérieur du produit se trouvent les accessoires prévus de la configuration choisie. En cas de dommages dus au transport, informer immédiatement le chauffeur de vos réserves ; dans les trois jours, ces réserves doivent être confirmées par lettre recommandée au transporteur et une copie à l'entreprise ou au distributeur agréé. Avant utilisation, le cas échéant, retirer le sachet absorbant l'humidité à l'intérieur du produit.



### **ATTENTION:**

*Ne pas jeter les composants de l'emballage dans l'environnement. Si l'appareil a été transporté couché, il est indispensable d'en informer l'installateur. Toutes les opérations d'installation et de maintenance doivent être effectuées par du personnel technique qualifié.*

## Section 2 | Positionnement et installation

L'installateur doit vérifier la réglementation en matière de prévention des incendies (nous rappelons que la vitrine fonctionne avec du gaz Propane R290) et positionner la machine dans le respect total des lois et règlements en vigueur en matière de prévention des accidents.

Cet appareil doit être placé si possible sur un sol plat et solide pour réduire le bruit et les vibrations.

Étant donné que l'appareil utilise un condenseur à air, il est nécessaire, lors du positionnement, de tenir compte de cette caractéristique en gardant libre la face avant de l'entrée d'air de refroidissement ; en outre, il doit être maintenu à au moins 20 cm des murs ou d'autres équipements éventuels du côté de la sortie d'air afin d'obtenir les meilleures performances. Éviter de placer la machine dans des endroits fermés ou mal ventilés, exposés directement aux rayons du soleil et, dans tous les cas, elle doit être positionnée loin de toute source de chaleur. Le raccordement électrique se fait en connectant la prise schuko au réseau électrique. Vérifier que l'alimentation et la tension utilisées sont conformes aux données indiquées sur la plaque signalétique. Après l'installation, la fiche doit être accessible. Brancher et débrancher correctement la fiche. Lorsque l'on insère la fiche, s'assurer qu'elle est complètement enclenchée. Lorsque l'on déconnecte, retirer le corps de la fiche. Ne jamais tirer directement sur le cordon d'alimentation.



## Section 3 | Premier allumage et utilisation

Une fois que la machine est connectée au secteur 220V/50Hz, il suffit d'appuyer sur le bouton marche/arrêt de l'appareil. Le point de consigne en fonction du modèle sera prédéfini dans l'entreprise. Ci-dessous, les instructions pour la modification éventuelle du point de consigne ou d'autres paramètres de fonctionnement. *Nous vous conseillons d'effectuer les activités auprès d'un technicien spécialisé compétent.*

### ICÔNES CÔTÉ

#### GAUCHE :

REFROIDISSEMENT, VENTILATION, CHAUFFAGE/DÉGIVRAGE, LUMIÈRE

#### ICÔNES CÔTÉ DROIT:

UNITÉ DE MESURE CONNECTÉE AU ROUTEUR BLUETOOTH (non actif) CONNECTÉ AU CLOUD



DOUBLE AFFICHAGE, TOUCHES > LUMIÈRE, MENU, HAUT, BAS, ON/OFF  
- Affichage supérieur à led blanc, affichage inférieur à led bleu

## 2.0 MENU

On y accède à l'aide de la touche MENU ; on fait défiler à l'aide des touches HAUT/BAS, on sort à l'aide de la touche ON/OFF.

### M1: RÉGLER LE SET DE TEMPÉRATURE

Depuis M1/SET, appuyer sur la touche MENU : le set défini apparaît. À l'aide des touches HAUT/BAS, régler la valeur. Confirmer avec MENU.

### M2: DÉMARRER UN DÉGIVRAGE

Depuis M2/DEFR, appuyer sur la touche MENU. La commande est refusée si les conditions de dégivrage ne sont pas remplies. La configuration à double évaporateur permet la sélection du dégivrage sur l'évaporateur E1 ou sur l'évaporateur E2 ou sur les deux (FULL) dont la sélection s'effectue par pressions successives de la touche MENU.

### M3: RÉGLER LA LIMITE DE HAUTE TEMPÉRATURE

Depuis M3/HI, appuyer sur la touche MENU et, à l'aide des touches HAUT/BAS, définir la nouvelle valeur. Confirmer avec MENU. *À fournir à un technicien spécialisé compétent.*

### M4: RÉGLER LA LIMITE DE BASSE TEMPÉRATURE

Depuis M4/LO, appuyer sur la touche MENU et, à l'aide des touches HAUT/BAS, définir la nouvelle valeur. Confirmer avec MENU. *À fournir à un technicien spécialisé compétent.*

### **M5: EXPOSE LA LISTE DES ÉVÉNEMENTS**

Depuis M5/LIST, appuyer sur la touche MENU : s'il n'y a pas d'événements affiche not et sort, sinon l'écran supérieur affiche l'indice d'alarme, le plus bas le nombre d'événements. S'il s'agit d'une panne, en appuyant sur MENU, l'écran supérieur affiche le taux de panne, celui inférieur le type de panne ; en appuyant à nouveau sur MENU, sont affichés en séquence, l'heure, le jour, le mois et l'année de début de l'événement. S'il s'agit d'une alarme, en appuyant sur MENU, l'écran supérieur expose le pic de température au type inférieur (voir tableaux à la page 10). En appuyant à nouveau sur le MENU, l'écran supérieur affiche la durée en minutes, l'écran inférieur affiche en séquence, l'heure, le jour, le mois et l'année de début de l'événement.

### **M6: EXPOSE LES VALEURS DES SONDÉS**

Depuis M6/INFO, appuyer sur la touche MENU : l'écran supérieur affiche la valeur, celui inférieur le type de variable. Les variables sont sélectionnées à l'aide des touches HAUT/BAS. *À réaliser avec l'aide d'un technicien spécialisé compétent.*

### **M7: CONFIGURER L'APPAREIL INFÉRIEUR**

Dans M7/MODE, appuyer sur la touche MENU et sélectionner les modes 1 à 12 à l'aide des touches HAUT/BAS. Confirmer avec MENU. 1 : heure RTC ; 2 : action (\*) ; 3 : tpm compress. ; 4 : Hr% 5 : Température S2. 6 : Température S3. 7 : Point de consigne sur l'écran supérieur, heure sur l'écran inférieur. 8 : Set d'humidité. 9 : Set de température. 10 : non utilisé. 11 : non utilisé. 12 : Programme actif. (\*) LABELS ACTIONS : COOL=refroidit ; PAUS=en pause DEFR= dégivre ; HEAT=chauffe ; DRIP= GOUTTE À goutte ; DRY=déshumidifie ; WARM= humidifie ; ECO=état d'économie d'énergie. *À réaliser avec l'aide d'un technicien spécialisé compétent.*

### **M8: EFFACE LA LISTE DES ALARMES**

Da M8/ERAS la longue pression de la touche MENU confirme la suppression de la liste des événements et DONE apparaît.

### **M9: PROGRAMME LES PARAMÈTRES**

*À réaliser avec l'aide d'un technicien spécialisé compétent.*

### **M10: DÉFINIT L'HORLOGE**

Le réglage de l'horloge entraîne la suppression totale des données de thermo-registrement. Depuis M10/DATE, appuyer sur la touche MENU : l'heure apparaît avec l'unité de mesure en haut à droite et l'étiquette HEURE. Modifier la valeur à l'aide des touches HAUT/BAS et confirmer avec la touche MENU ; ensuite apparaissent les minutes, le jour, le mois et l'année dont les valeurs doivent être modifiées de la même manière à l'aide des touches HAUT/BAS en confirmant avec la touche MENU.

### **M11: DÉFINIT LE MOT DE PASSE UTILISATEUR ET SERVICE**

Depuis M11/PASS, appuyer sur la touche MENU : à l'aide des touches HAUT/BAS, sélectionner UTILISATEUR ou SERVICE qui sont respectivement les mots de passe pour les menus protégés (M1-M3-M4-M8-M15-M16) et pour l'accès au menu de configuration M9 ou RST ; le sous-menu RST permet la suppression du mot de passe UTILISATEUR si le mot de passe SERVICE est nul ou en définissant le mot de passe SERVICE s'il est différent de zéro. Si le mot de passe n'a pas été défini, SET/PASS apparaît pendant quelques secondes puis 000/PASS. Configurer le mot de passe à l'aide des touches HAUT/BAS et confirmer avec MENU. Si le mot de passe est présent, 000/PASS apparaît. Pour le modifier, définir sa valeur précédente à l'aide des touches HAUT/BAS et confirmer avec MENU ; s'il est correct, SET/PASS apparaît pendant quelques secondes, puis la valeur du mot de passe précédent ; définir la nouvelle valeur à l'aide des touches HAUT/BAS et confirmer avec MENU. S'il a été réglé incorrectement, Err apparaît, puis quitte le menu.

### **M12: DÉFINIT LES PARAMÈTRES DU RÉSEAU**

*À réaliser avec l'aide d'un technicien spécialisé compétent.*

### **M13: DÉFINIT L'HORAIRE D'EXTINCTION DE LA LUMIÈRE**

Depuis M13/LOF en appuyant sur la touche MENU, l'écran affiche OFF si une heure d'extinction de la lumière n'a jamais été définie ou affiche l'heure d'extinction. À l'aide des touches HAUT/BAS, régler l'heure d'extinction de la lumière de 1 à 24 en confirmant avec MENU. Après le message DONE, on sort du menu.

### **M14: RÉGLER L'HEURE DE DÉMARRAGE DE L'UNITÉ FRIGORIFIQUE**

Depuis M14/COOL en appuyant sur la touche MENU, l'écran affiche OFF si une heure d'allumage de l'unité frigorifique n'a jamais été définie ou affiche l'heure d'allumage. À l'aide des touches HAUT/BAS, régler l'heure d'allumage de 1 à 24 en confirmant avec MENU. Après le message DONE, on sort du menu.

### **M15: DÉFINIT LE SET D'HUMIDITÉ**

Ce menu n'est accessible que si la fonction d'humidité est activée. Depuis M15/RH, appuyer sur la touche MENU : le set d'humidité défini apparaît. À l'aide des touches HAUT/BAS, régler la valeur. Confirmer avec MENU. *À réaliser avec l'aide d'un technicien spécialisé compétent.*

### **M16: DÉFINIT LE DEUXIÈME ENSEMBLE DE TEMPÉRATURE**

Ce menu est accessible si la fonction est prévue dans l'unité frigorifère. Depuis M16/SET2, appuyer sur la touche MENU : le point de consigne de la deuxième zone apparaît. À l'aide des touches HAUT/BAS, régler la valeur. Confirmer avec MENU. *À réaliser avec l'aide d'un technicien spécialisé compétent.*

**M19: DÉFINIR LES OPTIONS LED.** Si cette option est disponible.

**Remarque:**

*Le dégivrage manuel peut être effectué avec le paramètre M2.*

*Rappelons cependant que sur tous les modèles, à l'exception de la vitrine statique négative, le dégivrage est automatique.*

**ATTENTION:**

*Ne pas utiliser de dispositifs mécaniques ou d'autres moyens pour accélérer le processus de dégivrage autres que ceux recommandés par le fabricant.*

## Section 4 | Dépannage et signalisation des alarmes

Vous trouverez ci-dessous quelques problèmes simples et comment les résoudre au cas où ils se présenteraient:

| PROBLÈME   | PROBLÈME POTENTIEL  | ACTION POUR RÉSOUDRE LE PROBLÈME  |
|--|---|---|
| L'appareil ne fonctionne pas                                   | L'unité n'est pas allumée   | Vérifier que l'unité est correctement connectée et allumée                                  |
|  | La fiche et/ou le câble sont endommagés   | Contactez votre représentant ou un technicien qualifié                                      |
|  | Le fusible dans la prise est brûlé  | Remplacer le fusible (fiche UK)   |
|  | Alimentation  | Contrôler l'alimentation  |
| L'appareil s'allume, mais la température est trop élevée/basse | Trop de glace sur l'évaporateur   | Dégivrer l'appareil   |
|  | Condensateur bloqué par la poussière  | Contactez votre représentant ou un technicien qualifié                                      |
|  | Les portes ne se ferment pas correctement   | Vérifier que les portes sont fermées et ne sont pas endommagées                             |
|  | L'appareil est situé à proximité d'une source de chaleur ou le flux d'air au condensateur a été coupé | Déplacer le réfrigérateur dans un endroit plus approprié                                    |
|  | Température ambiante trop élevée  | Augmenter la ventilation ou déplacer l'appareil dans une position plus fraîche              |
|  | Des aliments inappropriés sont stockés dans l'appareil  | Retirer les éventuels produits alimentaires chauds ou des blocages excessifs du ventilateur |
|  | L'appareil est en surcharge   | Réduire la quantité d'aliments stockés dans l'appareil                                      |
| L'appareil fait un bruit inhabituellement fort                 | Écrou/vis desserrée   | Contrôler et serrer tous les écrous et les vis  |
|  | L'appareil n'a pas été installé dans une position plane ou stable                                     | Vérifier la position d'installation et, si nécessaire, la changer                           |
| L'appareil perd de l'eau                                       | L'appareil n'est pas en position à niveau   | Régler la base à vis pour niveler l'appareil (le cas échéant)                               |
|  | La sortie d'échappement est bloquée   | Débarrasser la sortie d'échappement   |
|  | Le déplacement de l'eau vers le drain est obstrué   | Nettoyer le sol de l'appareil (le cas échéant)  |
|  | Le réservoir d'eau est endommagé  | Contactez votre représentant ou un technicien qualifié                                      |
|  | Le tiroir d'égouttement est trop plein  | Vider le tiroir d'égouttement (le cas échéant)  |

En cas d'anomalies ou de situations critiques, l'écran affiche différentes mentions.

Voici les **décodages** de chacune d'entre elles :

#### TABLEAU DES ÉVÉNEMENTS EN COURS:

| ALARME AFFICHÉE | PROBLÈME POTENTIEL                   | ACTION POUR RÉSOUDRE LE PROBLÈME  |
|-----------------|--------------------------------------|---|
| Hi              | Pré-alarme de haute température      | Vérifier que: la porte est bien fermée; l'appareil n'est pas trop près de sources de chaleur; il n'y a pas de glace sur l'évaporateur (à dégivrer); condensateur à nettoyer; des aliments chauds ont été placés dans l'appareil; ventilateur évaporateur défectueux |
| ALARM Hi        | Alarme de haute température en cours |   |
| Lo              | Pré-alarme de basse température      | Vérifier: l'ensemble réglé; possible dysfonctionnement de la sonde de température; vérifier les limites de basse température réglées  |
| ALARM Lo        | Alarme de basse température en cours |   |
| ALARM LoEV      | Basse température d'évaporation      |   |
| ALARM HiCn      | Température de condensation élevée   | Vérifier: nettoyage du condenseur; température ambiante excessivement élevée  |
| dEfr clignotant | Dégivrage en cours                   | Attendre le délai de dégivrage  |
| ALARM dEfr      | Délai de dégivrage                   | Formation excessive de glace sur l'évaporateur; vérifier: fermeture de la porte et état des joints; aliments trop humides insérés à l'intérieur; fréquence trop élevée d'ouverture des portes; dysfonctionnement éventuel du dégivrage                              |

## Sezione 5 | Connex 2.x Application

Une fois le réfrigérateur installé, le contrôleur FLEX peut être géré via l'application Connex 2.x, téléchargeable gratuitement depuis le Play Store ou l'Apple Store en utilisant l'accès via les codes QR imprimés sur la feuille de chaque réfrigérateur. L'application permet la gestion des unités frigorifiques via une connexion Internet après enregistrement de l'utilisateur.

### Enregistrement :

Après les pages de présentation, la page d'enregistrement apparaît. Tous les champs doivent être remplis en suivant les instructions étape par étape. Dans le champ Token, il faut saisir le code indiqué sur la feuille avec les QR Code.

Une fois les appareils connectés, la page de compilation des données apparaîtra pour obtenir le Rapport d'Essai utile à l'obtention des avantages fiscaux prévus par le plan Transition 4.0 (valable uniquement pour l'État italien).

The registration process is shown in three parts:

- Registration Form:** A mobile app interface with fields for Email, Password, Conferma password, Token, Nome azienda, Indirizzo, and Città. A 'REGISTRATI' button is at the bottom. A callout points from the 'Token' field to the QR code sheets.
- QR Code Sheet 1:** Titled 'CONNECT YOUR FRIDGE' with a Wi-Fi icon. It features two QR codes labeled 'ANDROID' and 'IOS', a central smartphone icon with 'i4.0' above it, and the text: 'TOKEN: K9cLhTg5' and 'Fridge: FRIGO1 - S/n: 499'.
- QR Code Sheet 2:** Titled 'CONNECT YOUR FRIDGE'. It features two QR codes labeled 'ANDROID' and 'IOS', a central 'IoT' cloud icon with 'i4.0' above it, and the text: 'RECOVERY CODE: eTeVbvL' and 'S/n: 135'.



On peut trouver l'application **Connex**, pour la gestion du réfrigérateur sur PlayStore et Apple Store.



## Section 6 | Entretien ordinaire

Le nettoyage et la maintenance ordinaire peuvent être effectués par du personnel non spécialisé uniquement en suivant attentivement les instructions ci-dessous.

Avant de commencer toute opération, débrancher l'alimentation électrique de l'appareil. Laver l'intérieur de la cellule avec de l'eau et des détergents neutres, sans jets d'eau ni matériaux abrasifs, puis sécher soigneusement et positionner les grilles selon les besoins (Effectuer cette opération au moins tous les six mois). Nettoyer périodiquement, au maximum 3 mois, le condenseur à l'aide d'un pinceau ou d'un aspirateur à poussière uniquement après avoir retiré la fiche du réseau électrique et en prenant soin de ne pas plier les ailettes en aluminium. Pour accéder au condenseur, dévisser le panneau avant en veillant à ne pas mettre en traction excessive les connexions électriques. L'élimination de la poussière ou d'autres corps étrangers permet une meilleure circulation de l'air en améliorant ses performances. Une fois terminé, remettre le panneau en place en prenant soin de serrer les vis de fixation.

### **ATTENTION:**

*Le condenseur a des bords tranchants, porter des gants de protection pour le nettoyer. Il est par ailleurs obligatoire de ne pas retirer les dispositifs de sécurité et les protections lors de la maintenance ordinaire.*

**DANS LE CAS CONTRAIRE, LE CONSTRUCTEUR DÉCLINE TOUTE RESPONSABILITÉ POUR LES DOMMAGES OU ACCIDENTS CAUSÉS PAR LE NON-RESPECT DE L'OBLIGATION PRÉCITÉE.**

Remarque : **NE PAS UTILISER D'OBJETS POINTUS OU ABRASIFS, NE PAS UTILISER DE SOLVANTS OU DE DILUANTS**

Le panneau arrière peut être retiré pour la maintenance extraordinaire du système frigorifique ; ces opérations doivent être effectuées uniquement par des techniciens frigoristes ou des techniciens autorisés et, en tout cas, après avoir débranché la fiche de l'alimentation électrique. Nettoyer les joints uniquement avec un chiffon doux et de l'eau ; ne pas utiliser de produits agressifs ou corrosifs.



**ATTENTION : RISQUE D'INCENDIE ET D'EXPLOSION  
AVEC RÉFRIGÉRANT INFLAMMABLE R600a/R290**

Vous trouverez ci-dessous un exemple de tableau avec les données techniques du produit que vous trouvez dans le label de notation présent dans la déclaration de conformité et sur le produit.

Les données techniques indiquées sont : le type et la quantité de gaz, la puissance et la tension, etc.

### Exemple de label de notation :

|   |  |   |             |
|---|--|---|-------------|
| [ PRODUCT MODEL ]   |  |   |             |
| <br>[ CODE ]   | <br>[ SERIAL NUMBER ] | <b>TECHNICAL PARAMETERS</b>   |             |
|   |  | CLIMATE CLASS<br>TEMPERATURE<br>REFRIGERANT<br>REF. CHARGE<br>RATED FREQUENCY<br>RATED VOLTAGE<br>RATED CURRENT<br>RATED POWER<br>LAMP POWER<br>NET WEIGHT<br>NET CAPACITY<br>MAX SHELF LOAD<br>FOAMING AGENT | [ DETAILS ] |
|     |  |   |             |
| [ WEEK OF PRODUCTION ] [ DATE ]   |  | MADE in ITALY   |             |

## Section 7 | Élimination

Objet : Décret législatif n° 151 du 25/07/2005 (ROHS - RAEE) Application des directives 2002/95/CE, 2002/96/CE et 2003/108/CE, relatives à la réduction de l'utilisation de substances dangereuses dans les équipements électriques et électroniques, ainsi qu'à l'élimination des déchets (G.U. du 29-07-2005 n° 175 du - S.O. n° 135)



Élimination correcte du produit (déchets électriques et électroniques) (Applicable dans les pays de l'Union européenne et dans ceux disposant d'un système de collecte sélective des déchets) La marque ci-dessus, figurant sur le produit ou sur sa documentation, indique que l'équipement ne doit pas être éliminé avec les autres déchets ménagers à la fin de son cycle de vie. Pour éviter tout dommage éventuel à l'environnement ou à la santé humaine dû à l'élimination incontrôlée des déchets, nous conseillons de séparer ce produit des autres types de déchets et de le recycler de manière responsable afin de promouvoir la réutilisation durable des ressources matérielles. Les utilisateurs domestiques doivent contacter le détaillant chez qui ils ont acheté ce produit ou leur autorité locale pour obtenir des informations sur la collecte séparée et le recyclage de ce produit. Les utilisateurs professionnels doivent contacter leur fournisseur et vérifier les termes et conditions du contrat d'achat. Ce produit ne doit pas être éliminé avec d'autres déchets commerciaux. Les sanctions pour l'élimination incorrecte des produits marqués DEEE sont applicables à l'utilisateur fautif.

## Section 8 | Conditions de garantie

L'équipement est couvert par une garantie de 12 mois à compter de la date d'achat (à l'exclusion des pièces électriques). Toute pièce détachée fournie sous garantie sera renvoyée gratuitement à notre entrepôt.

En cas de fourniture de matériel sous garantie/remplacement, le matériel lui-même ne sera fourni/remplacé qu'après le retour du matériel défectueux couvert par la garantie. Le fabricant décline toute responsabilité en cas d'utilisation inappropriée de l'appareil. L'installation ne doit être effectuée que par un technicien spécialisé. Pour tout problème technique et toute demande d'intervention ou d'assistance, veuillez vous adresser exclusivement à votre revendeur ou à un centre d'assistance agréé. Les informations nécessaires à votre revendeur ou centre de service se trouvent sur l'étiquette CE.